



**Наша церковь
Unsere Kirche**

12(64)
декабрь
2016 г.

Лозунг на декабрь 2016 г.
**«Душа моя ожидает Господа более,
нежели стражи - утра»**
(Пс. 129:6)



**В лесу декабрьском ветер гонит
стада снежинок, как пастух, -
здесь ель свой чуткий слух приклонит,
стряхнув с ветвей белесый пух:
на ней зажгут святые свечи! -
она, предчувствием жива,
ветвями тянется навстречу
к прекрасной ночи Рождества.**

Это стихотворение Райнера Марии Рильке так и называется "Адвент". Вот оно снова на пороге, это чудесное время. Время света во тьме, время тепла в морозы, время надежды для всех, чьи силы на исходе, кто как Святое Семейство лишен достоинства, человеческих прав, элементарного комфорта, время надежды для всех, кто как рождественские пастухи, среди обычной и неинтересной рабочей рутины, услышали ангелов и обрели чудо.

Очень часто праздничные рождественские истории рассказывают нам об этих страждущих и обремененных. Почему-то нашу фантазию развлекают истории о замерзающих, брошенных, несчастных, уткнувшись холодным носом в равнодушное стекло, за которым сияют елки, дымятся жареные гуси, гуляют нарядные люди. Этот контраст жесток, а мы редко задумываемся о том, что в наше нарядное, предрождественское окошко уткнулся холодным носом именно виновник всего торжества - Христос-Младенец.

В тихие декабрьские вечера все становится святым: ели, снег, свечи - как в стихотворении Рильке. Так давайте и мы освятим праздник тем, что откроем свое окошко и поделимся кусочком своего жареного гуся, откроем двери, выйдем на мороз из тепла и поделимся своим душевным теплом. Ведь на самом деле замерзаем мы сами - в своей повседневности, автоматизме бытия, отсутствии любви. Вот поэтому, чтобы нас отогреть, и приходит к нам самым парадоксальным образом рожденный в бедности, в холодную зимнюю ночь Христос-Младенец.

Пропст Елена Бондаренко



Духовная поэзия.

Иосиф Александрович Бродский (1940-1996)



Иосиф Бродский написал двадцать три стихотворения, посвященных Рождеству и Новому году. Их обычно объединяют в один Рождественский цикл, но по времени он все-таки разделен на два периода.

Первый - ранний, советский (1961-1973 гг), в котором значительно меньше стихотворений, всего семь; второй - поздний, американский (1987-1995 гг), включающий основной корпус стихов этого уникального цикла, аналогов которому в русской поэзии не существует.

РОЖДЕСТВО 1963

Волхвы пришли. Младенец крепко спал.
Звезда светила ярко с небосвода.
Холодный ветер снег в сугроб сгребал.
Шуршал песок. Костер трещал у входа.

Дым шел свечой. Огонь вился крючком.
И тени становились то короче,
то вдруг длинней. Никто не знал кругом,
что жизни счет начнется с этой ночи.

Волхвы пришли. Младенец крепко спал,
Крутые своды ясли окружали.
Кружился снег. Клубился белый пар.
Лежал Младенец, и дары лежали.

РОЖДЕСТВЕНСКАЯ ЗВЕЗДА

В холодную пору, в местности, привычной скорей к жаре,
чем к холоду, к плоской поверхности более, чем к горе,
Младенец родился в пещере, чтоб мир спасти;
мело, как только в пустыне может зимой мести.
Ему все казалось огромным; грудь матери, желтый пар
из воловьих ноздрей, волхвы — Бальтазар, Каспар,
Мельхиор; их подарки, втащенные сюда.

Он был всего лишь точкой. И точкой была звезда.
Внимательно, не мигая, сквозь редкие облака,
на лежащего в яслях ребенка издалека,
из глубины Вселенной, с другого ее конца,
звезда смотрела в пещеру. И это был взгляд Отца.

Карл Барт. Великое нетерпение.

*«... Увидим Его, как Он есть»
1 Иоанна 3:2*



«Мы ждем Тебя, о Божий Сын». Мы ждем, когда Христос явится миру во всем Своем величии, во всей Своей славе — как Сын Божий, в Котором Господь возлюбил мир и примирился с ним; как Тот, в Ком Господь дал Истину и Справедливость всем людям, простил все грехи, утешил всякую скорбь, успокоил всякий плач, осушил все слезы, сотворил новое небо и новую землю и поставил человека в центр мироздания.

Так верят во Христа и любят Его христиане всех времен. Но пока ни мир, ни даже христиане еще не видели Его «лицом к лицу»; пока они только идут Ему навстречу, как идут навстречу осознанию самих себя возлюбленными детьми Божьими, братьями и сестрами, спасенными и освобожденными во Христе.

Им дана вечная жизнь; но пока она дана им в форме обетования, но не в форме исполнения обетования. Каждому христианину с Воскресением Христа дана надежда на исполнение воли Божьей — надежда на то, что все люди спасутся и обретут истину. В великом нетерпении, с великой и дерзновенной надеждой христиане спрашивают: «Где же Ты, Утешение мира?» — в нетерпении, ибо они неколебимо верят, что Утешение придет; ибо они видят Его впереди и рвутся Ему навстречу.

Наши дни рождения в декабре

***Дорогие братья и сестры, поздравляем вас
с днем рождения!***

Озолина Марина Ариевна!

Кобзарь Елена Александровна!

Шутова Татьяна Ивановна!

Алешков Олег Альбертович!

Бобров Василий Александрович!

С праздником, дорогие друзья!



***Интервью архиепископа Дитриха Брауэра
главному редактору католического портала
Gaudete.ru***

- Пятьсот лет назад началась реформация, которую можно назвать и расколом Западной Церкви. Лютер решительно разорвал отношения с Римской Папой. Теперь Папа отправляется в Швецию, чтобы принять участия в праздновании юбилея Реформации. Что происходит, как считаете?



*На фото: архиепископ Дитрих Брауэр и архиепископ
Паоло Пецци в Кафедральном Соборе свв. Петра и Павла*

Происходят радостные события: не только сближение церквей, не только диалог между ними, но и совместная молитва, совместное богослужение после сотен лет некоторого противостояния и разногласий.

Последние 100 лет между нашими церквами ведется интенсивный диалог. От общения вербального мы перешли к общению духовному. Это очень ценно, и мы этому очень рады. В наших общинах мы будем распространять информацию об участии папы в праздновании юбилея Реформации; о том, что мы вместе молимся, ведем диалог друг с другом, в том числе и относительно совместного причащения.

И это самая актуальная задача, стоящая сейчас перед нами. Очень много уже достигнуто. Например, в 1999 году достигнуто взаимопонимание с Римско-католической церковью в учении об оправдании. Достигнуто взаимопонимание относительно многих богословских аспектов, в том числе таинств. Подписан совместный документ «От конфликта к общению». В нем обозначено и единое видение многих вопросов, и те вещи, которые нуждаются в уточнении. Главная идея этого документа – единство Церкви согласно заповеди Христовой.

В Вашем вопросе упоминается, что Лютер отмежевался от католической церкви. Действительно, в 1520 году состоялось отлучение Мартина Лютера от католической церкви. Но это произошло согласно булле папы, которая требовала от Лютера отречься от его тезисов. В его тезисах были обнажены те злоупотребления, которые существовали тогда в церкви. И которые были позднее признаны Римско-католической церковью.

Мартин Лютер никоим образом не отделял себя от католической церкви, как церкви вселенской. Папа отлучил Мартина Лютера, и Лютер не мог согласиться с этим решением. И, в конечном итоге, ему ничего не оставалось, как созидать церковную, приходскую жизнь.

Аугсбургское исповедание в каком-то смысле вполне католическое. Оно сохраняет все основы католической церкви и при этом открывает возможность для реформ.

И реформы эти нужны были не для того, чтобы создать какую-то отдельную конфессию, а для того, чтобы вернуть церковь к ее единому корню. Этот духовный корень – сам Христос.

Все учения Реформации – старые учения. Например, учение о спасении по благодати через веру. Это библейское учение, в котором нет ничего нового, это учение отцов церкви. Оно нуждалось в новом осмыслении. Вся церковь нуждалась в обновлении. В настоящее время между нашими церквями достигнут консенсус мнений, что это обновление было необходимо.

Сегодня мы, безусловно, сожалеем о том, что произошло после Реформации. Войны, противостояния – это наш обоюдный человеческий грех. Мы все в нем раскаиваемся. Но, раскаиваясь в прошлых грехах, мы уверенно смотрим в будущее. Эту уверенность мы черпаем в происходящем на наших глазах успешном диалоге между нашими церквями.

- Лютеране в разных странах мира возводят храмы, посвященные святым, появляются лютеранские монастыри, лютеране перенимают католические молитвенные практики (розарий, месса св. Фомы в Финляндии). Спустя 500 лет идет движение в обратную сторону?

Нет, это не движение в обратную сторону. Все это всегда существовало в лютеранской традиции. Лютеранская церковь это церковь Реформации, и у Лютера не было цели создавать какую-то новую церковь.

Целью Лютера было реформировать католическую церковь. Поэтому монастыри, возведение церквей в честь святых – все это существовало и существует по сей день в лютеранской традиции.

Сам Мартин Лютер вынужден был покинуть монастырь. Но он не был против определенных форм благочестия. И мы ни в коем случае не отвергаем почитания святых.

Например, наш Кафедральный Собор назван в честь святых Петра и Павла. И все наши церкви носят имена тех или иных святых. Святые, безусловно, являются для нас примером, которому мы следуем. Но этот мы пример мы ни в коем случае не ставим в один ряд с нашим Спасителем Иисусом Христом.

Мы продолжаем вселенскую католическую традицию, которая зародилась в первых веках христианства. И те различия, которые существуют между различными христианскими традициями, не должны стать препятствием для диалога.

- Если честно, то можно запутаться в обилии лютеранских церквей в нашей стране: Евангелическо-лютеранская церковь Европейской части России, Евангелическо-лютеранская Церковь Урала, Сибири и Дальнего Востока, Евангелическо-лютеранская Церковь Ингрии, Сибирская Евангелическо-Лютеранская Церковь, Карельская Евангелическо-лютеранская Церковь, Евангелическо-лютеранская Церковь «Согласие», Евангелическо-лютеранская Церковь Аугсбургского Исповедания... Можно просто запутаться. Это разные епархии одной Церкви или разные структуры? Кто из них «настоящие лютеране»? С кем католикам строить диалог?

Сейчас передо мной лежит список зарегистрированных в Минюсте России религиозных организаций. И я вижу здесь около десятка церквей, претендующих на звание православных; несколько церквей хотят считаться старообрядческими. И в Римско-католической среде существует как каноническая католическая церковь, так и различные течения. Например, лефевристы и старокатолики. Есть некие группы, которые в Интернет-пространстве выдают себя за представителей Римско-Католической церкви. К сожалению, это феномен современности. Это явление нового информационного пространства, позволяющее не очень чистоплотным людям дезинформировать верующих.

То же самое происходит и в протестантской среде, и в лютеранской церкви тоже.

В своем вопросе Вы назвали наши региональные церкви. Как существует Архиепархия Божьей Матери в Москве, существуют и другие епархии Католической церкви в России. Примерно такая же структура и в нашей Лютеранской церкви России.

Некоторые из названных Вами структур не являются каноническими для Лютеранской церкви России. Так же, как некоторые псевдокатолические структуры не являются каноническими для католической церкви.

Существуют основы преемственности в церкви, которые были сохранены нами во времена репрессий и гонений. В чем-то они отличаются от католических, но, в то же время очень похожи. Любой епископ в Лютеранской церкви поставляется согласно апостольским правилам. Существует у нас и апостольская преемственность. Да, она несколько иначе понимается в Лютеранской церкви, чем в Католической. Но есть и много родственных представлений по этому вопросу.

Мы будем вести диалог с Римско-Католической Церковью. Для нас именно она является канонической церковью. Также и мы хотим, чтобы воспринимали канонической церковью именно традиционную Евангелическо-Лютеранскую Церковь России, которая существует в России уже более 440 лет.

Евангелическо-Лютеранская Церковь России входит во Всемирную Лютеранскую Федерацию, которая объединяет лютеранские церкви во всем мире. В нашей церкви нет такого единоначалия, как в католической. В этом смысле мы похожи на православную церковь. Православные церкви являются национальными. И наши лютеранские церкви тоже национальные, которые объединены в ВЛФ. Мы являемся там членами.

Церковь Ингрии – наша сестринская церковь. Ингрия это историческая часть России севернее Санкт-Петербурга. Это финское культурное и этническое наследие. Но в то же время это часть канонической Лютеранской церкви, с которой мы находимся в полном общении.

- Чем живут лютеране России сегодня?

Мы живем молитвами, мы живем надеждами, памятью о том, что Лютеранская церковь большое и важное наследие России. Мы не являемся какой-то иностранной конфессией или новой конфессией для России. Мы вполне традиционная часть российского общества и русской духовности.

Мы до сих пор живем и молитвами о том, чтобы возвращались наши храмы, чтобы они восстанавливались. Мы литургическая церковь, и для нас важно восстановить приходскую жизнь в полном объеме. Это необходимо для того, чтобы церковь выполняла свою основную задачу – проповедь Евангелия.

- Какое место занимает экуменический диалог с католиками в жизни Лютеранской Церкви в России?

Наша конфессия очень экуменически ориентирована. Двери нашего исповедания открыты для укрепления отношений со всеми конфессиями, и, в первую очередь, с Римско-Католической Церковью.

Совсем недавно я встречался с архиепископом Паоло Пецци. Мы обсуждали различные вопросы, в том числе, как вместе будем отмечать 500-летний юбилей Реформации в следующем году. На официальном уровне католическая церковь будет взаимодействовать с лютеранской церковью во всем мире в праздновании этого большого события.

Безусловно, этот праздник имеет и горький привкус разделения и конфронтации церквей, что является грехом. Мы хотим вместе оплакивать этот грех и вместе каяться в нем для того, чтобы преодолеть его, и идти дальше.

- Как российские лютеране будут праздновать 500-летие реформации? Будут ли какие-нибудь совместные инициативы с другими протестантскими церквями, с католиками, посвященные этой дате?

На юбилейный 2017 год намечен целый ряд мероприятий: конференции, презентации книг, ярмарки. В них нас поддерживает и государство, и традиционные конфессии России. Сейчас мы создаем организационный комитет по празднованию. Он находится в стадии формирования.

Я очень надеюсь, что в него войдут высшие представители традиционных конфессий. Это позволит нам провести мероприятия на самом высоком уровне. И не только в религиозной среде, но и с просветительскими и общекультурными целями.

Необходимо сделать так, чтобы юбилей не стал только воспоминанием об исторических процессах, но чтобы люди восприняли идеи реформации как близкие себе. И не только в области церковных отношений, но и в области культуры, науки и политики. Процессы реформации, обновления нужны всем нам.

Нам всегда нужно задумываться о том, что требует обновления, а что нуждается в сохранении. Вот такой диалог нам необходим.

Новости Церкви



Евангелическо-Лютеранская церковь России 31 октября отпраздновала 449 годовщину Реформации. В Кафедральном соборе святых Петра и Павла прошла конференция «Реформация и культура». Это вторая конференция, посвященная подготовке к 500-летию юбилею 2017 года. Она была подготовлена при поддержке Правительства Москвы. Партнерами конференции стали Посольство Германии и Библиейско-Богословский институт св. ап. Андрея.

Конференция является продолжением начатой в 2015 году Евангелическо-Лютеранской Церковью России серии симпозиумов, посвященных 500-летию Реформации. В прошлом году название отражало общую тему взаимодействия Лютеранской Церкви с другими конфессиями и в исторической ретроспективе и в настоящее время: «Реформация сегодня: от конфронтации к диалогу».

«Реформация и культура» - благодатная тема и для нашей церкви, и для представителей других конфессий, и для светских специалистов-культурологов. Реформация подарила мировой культуре много великих имен и шедевров искусства: музыку Иоганна Себастьяна Баха и Георга Фридриха Генделя, картины Рембрандта, Лукаса Кранаха, Альбрехта Дюрера, Ганса Гольбейна, Маттиаса Грюневальда, Питера Брейгеля, Вермера Делфтского и др. Темы и доклады конференции были рассчитаны на широкий круг верующих и тех, кто не исповедует какую-либо религию, но интересуется культурой и искусством.

На конференции выступили ведущие специалисты-историки, культурологи, искусствоведы. Название конференции определило тематику докладов: от истории лютеранской общины Москвы в эмоциональном и ярком выступлении историка Павла Гнилорыбова; насыщенного и глубокого доклада о достижениях культуры Реформации кандидата культурологии, проректора ББИ Ирины Языковой до открытия молитвенного опыта Мартина Лютера в изложении магистра богословия Ольги Запрометовой и погружения в искусство живописи Лукаса Кранаха в докладе профессора Российской академии живописи, ваяния и зодчества Натальи Боровской. Прозвучали доклады и доктора богословия Антона Тихомирова «Теология искусства и ее применение к вопросам устройства протестантских церквей у Пауля Тиллиха», библииста Андрея Десницкого «Реформация как колыбель библиистики», магистра богословия из США Брэдна Бюркле «Разрушение как миссионерская стратегия». Все доклады будут напечатаны в сборнике по итогам конференции «Реформация и культура».

Открыл конференцию архиепископ Евангелическо-Лютеранской церкви России Дитрих Брауэр. В своем вступительном слове он подчеркнул значение Реформации не только для лютеранской церкви России, но и для всей христианской общины нашей страны. Ценность и значимость идей реформации не исчерпывается историческими уроками преодоления конфронтации, но ведет всех неравнодушных христиан, принадлежащих сегодня к разным конфессиям, по пути открытого и равноправного диалога.



Этому диалогу, имеющему столь важное значение для укрепления меконфессионального и межнационального мира, призвана способствовать и открывшаяся сегодня конференция «Реформация и культура», отметил архиепископ.

С приветствиями к участникам и гостям конференции обратились: представитель Департамента по взаимодействию с религиозными организациями Управления администрации Президента РФ Александр Терентьев; представитель Департамента национальной политики, межрегиональных связей и туризма города Москвы Антон Игнатенко; посол Германии в России

Рюдигер фон Фрич; апостольский нунций Челестино Мильоре. От имени председателя Отдела внешних церковных связей Русской православной Церкви митрополита Илариона участников конференции поздравил отец Алексей Дикарев.

Апостольский нунций Челестино Мильоре обратил внимание на то, что конференция «Реформация и культура» проходит одновременно со встречей папы Франциска с представителями лютеранской церкви в шведском Лунде. Общим для наших церквей является устремленность к Евангелию, отметил посол Ватикана.

Традиционно Евангелическо-Лютеранская Церковь России всегда выступала за развитие культурного пространства и укрепление межхристианского и меконфессионального диалога в обществе. И еще одним шагом на этом важном пути стала прошедшая 31 октября конференция.

Новости Кафедрального Собора

Продолжаются конфирмационные занятия с пастором Виктором Вебером. Мы приглашаем на них не только будущих конфирмандов, но и всех, кому будут интересны темы семинаров.

Темы конфирмационных занятий в декабре-январе

04.12.2016 - История Церкви. Предреформационный период. Реформация.

11.12.2016 - История Церкви. История Церкви после Реформации и до наших дней.

18.12.2016 - Символические книги Евангелическо-Лютеранской Церкви. Книга Согласия.

15.01.2017 - Вероучение: Заповеди

22.01.2017 - Вероучение: Символы веры

29.01.2017 - Вероучение: Троица

Рождественские богослужения.

27 ноября – Первое воскресенье адвента. 11.30

4 декабря – Второе воскресенье адвента. 11.30

11 декабря – Третье воскресенье адвента. 11.30

18 декабря – Четвертое воскресенье адвента. 11.30

24 декабря – Сочельник. 19.00

25 декабря – РОЖДЕСТВО ХРИСТОВО БОГОСЛУЖЕНИЕ В 11.30

*За расписанием остальных мероприятий декабря
следите на доске объявлений и на нашем сайте*

www.lutherancathedral.ru

БОГОСЛУЖЕНИЕ В СОБОРЕ

Каждое воскресенье 11:30

**Детское богослужение
Встречи молодежи
Конфирмационные занятия
Прием пастора – после богослужения**

ВТОРНИК

Библейский час в 18.30

СРЕДА

Лютеранская волна на Радио Теос (Москва)
- в 17.00
**Молодежный выпуск «Лютеранской
волны»** - каждая третья среда месяца

ЧЕТВЕРГ

Концерт «Духовные размышления» в
18.00
Богослужение - в 19:00

ПЯТНИЦА

**Встречи 60+ последняя пятница месяца
Встречи женщин – первая пятница
месяца**

СУББОТА

Уборка в Соборе в 11.00

Тел./Факс: (495) 628-53-36

Email: lutersobor-msk@mail.ru

<http://www.lutherancathedral.ru/>

Централизованная религиозная организация Евангелическо-Лютеранская
Церковь Европейской части России
101000, г. Москва, ул. Старосадский переулок, д. 7/10, стр. 8
ОГРН 1027739861313